Japanzai
READ ONLINE AT WWW.READER.JAPANZAI.COM
DOWNLOAD FROM WWW.DOWNLOAD.JAPANZAI.COM
Translator: Castellan
Typesetter: Arya
Cleaner: Shinflux
Redraws: Unograil

新連載!
美容師×少女騎士物語
シザーシスターズ
cut4
SCISSOR SISTERS
DAIGO×影木栄貴
MARICO
I'VE GOT YOUR BACK.
守る――。

Patsuuwo Mother Ship
TURTLE,
BEAR,
FROG!

WHAT IS THE MEANING OF THIS...?!
OUR BEST FORCES ARE BEING BEATEN ONE AFTER ANOTHER.
CURSE THE SCISSOR SISTERS...!!
HOW CAN WE DEFEAT THEM?!
.....

!
YOU CAN'T WIN WHEN IT'S 5 AGAINST 1, CAN YOU?
WHY COULDN'T HE SEE THAT BEFORE...?
THAT'S WHY YOU'RE THE STRATEGIC COMMANDER, SHIROV CROTTI!! YOU NOTICED THAT SO ADMIRABLY!!
THAT'S IT!!
THAT'S EXACTLY RIGHT!!
IF THAT'S HOW YOU'RE GONNA PLAY, THEN WE'LL GO WITH QUANTITY OVER QUALITY!!
GET IT? YOU'VE BEEN SENDING THEM DOWN TO ATTACK ONE AT A TIME
NO, YOU NEED TO START WITH 5 PEOPLE.
DAMN YOU, SCISSOR SISTERS!! FIGHTING 5 ON 1 SHOWS HOW COWARDLY YOU REALLY ARE!!
LISTEN.. PAY ATTENTION TO QUALITY TOO.

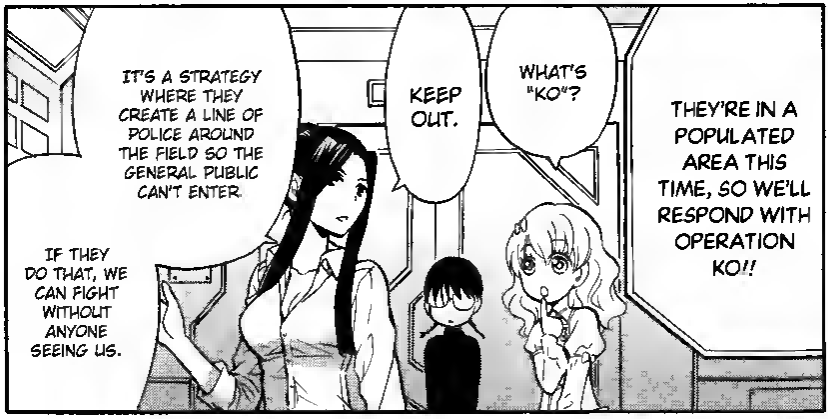
COME OUT, CHEWS!!
GO FORTH, CHEWS!!
DYE THE EARTH WITH YOUR COLOR!!
ゴォ
CHEW-CHEW!

A FALLING STAR!
ガラッ
HEY! NO SLACKING OFF OVER THERE!!
MEANWHILE, ON EARTH
キラッ
AH!
Eeeeh?!
AND WHEN THAT'S DONE, DO THE LAUNDRY AND DISHES!!
AFTER YOU FINISH CLEANING OUTSIDE YOU'VE GOTTA CLEAN INSIDE THE SHOP!!

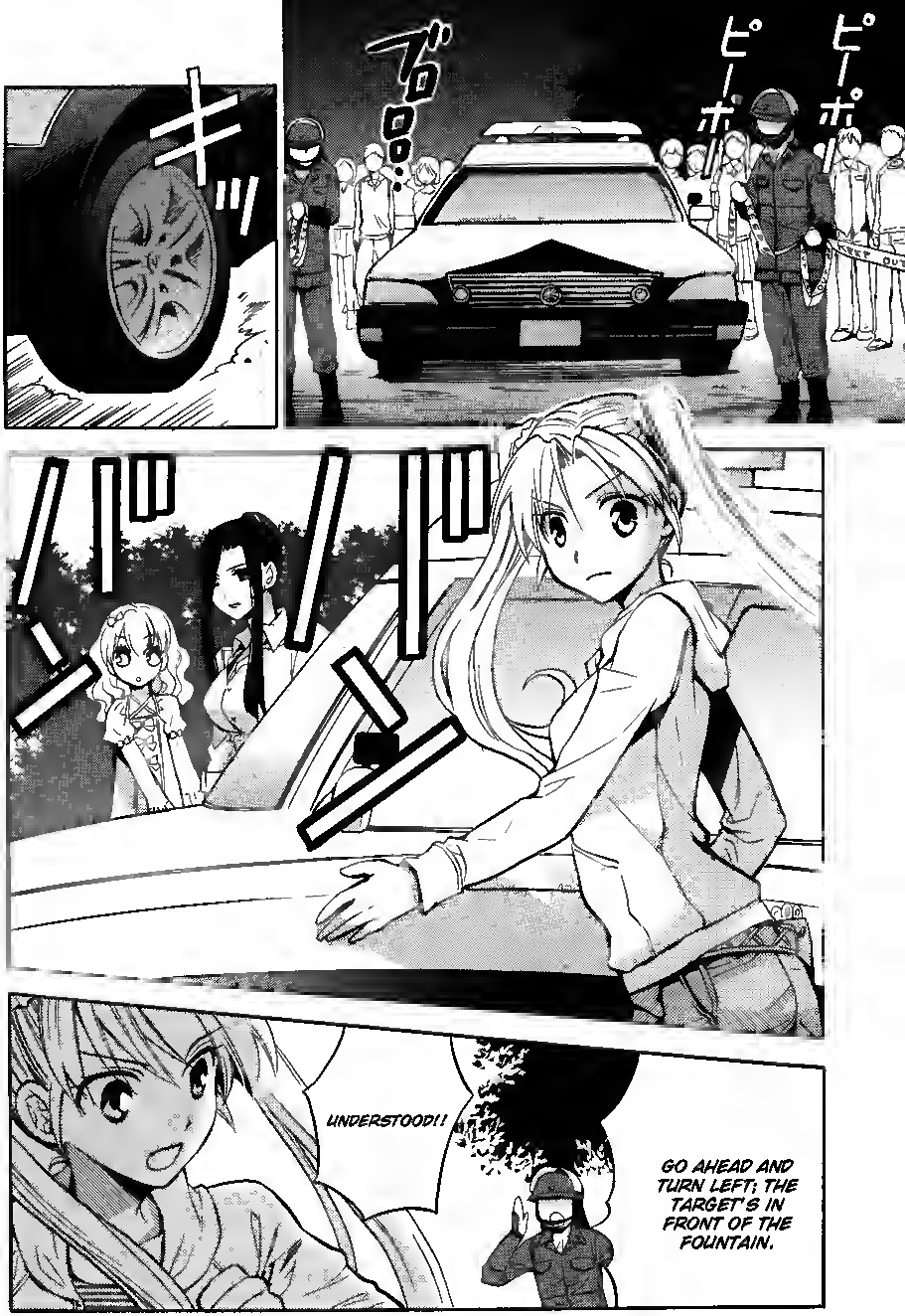
I HAVE TO PRACTICE WITH THE BAND.
SIGH
I HAVE TO BALANCE THE BOOKS...
NOT AT ALL— I'VE GOT HOMEWORK— POYO.
Don't I?
NOD NOD
HOLD IT! AREN'T I SUPPOSED TO BE RECOVERING?!
SHOULDN'T YOU BE HELPING OUT A LITTLE?!
MIKO-CHAN, I'LL HELP YOU.
MOMOKO-SAN!!
ガっ
How awful... My sisters are so unfair to me...
I'm a real-life Cinderella...!!
.....
SOB SOB SOB
THIS'LL TAKE NO TIME AT ALL WITH 2 PEOPLE ..
UH... ON SECOND THOUGHT, I'LL DO IT ALONE
AAAAH!!

BUT I KNOW THE TRUTH.
I SHOULDN'T BE SO CONCERNED ABOUT THE PAST
THEY'RE TREATING ME THIS WAY INTENTIONALLY SO THAT I'LL BE MY USUAL BRIGHT SELF...
AAAH! THERE'S MUD ALL OVER THE PLACE POYO!!
THIS WON'T CUT IT...
SLOPPY CLEANING ..
.....
PROBABLY
IT'S THE ALARM!!
ビッ
ビッ
ビッ

LET'S GO, MIKO!!
GOTCHA!!
MEMBERS OF THE SCISSOR SISTERS!!
DATSUUMO ALIENS HAVE APPEARED AT HIBINO PARK!!


THEY'RE IN A POPULATED AREA THIS TIME, SO WE'LL RESPOND WITH OPERATION KO!!
WHAT'S "KO"?
KEEP OUT.
IT'S A STRATEGY WHERE THEY CREATE A LINE OF POLICE AROUND THE FIELD SO THE GENERAL PUBLIC CAN'T ENTER.
IF THEY DO THAT, WE CAN FIGHT WITHOUT ANYONE SEEING US.

THE AREA IS OFF LIMITS!
PLEASE STAY OUT.
KEEP OUT
KEEP OUT
PARK HIBINO
KEEP
THE CLOSEST EMERGENCY VEHICLES ARE ALREADY HEADING THERE!!
SCISSOR SISTERS, PLEASE GET TO THE SCENE RIGHT AWAY!!
ROGER!
WHAT'S ALL THIS?
SOMEONE SAW A SUSPICIOUS CHARACTER?
PROBABLY A PRANK.


キッ
ブロロ
ピーポー
ピーポー
バン
UNDERSTOOD!!
GO AHEAD AND TURN LEFT; THE TARGET'S IN FRONT OF THE FOUNTAIN.

CHEW
DATSUUMO!!
EVERYONE!!
LET'S GO!!
TRANSFORM!!

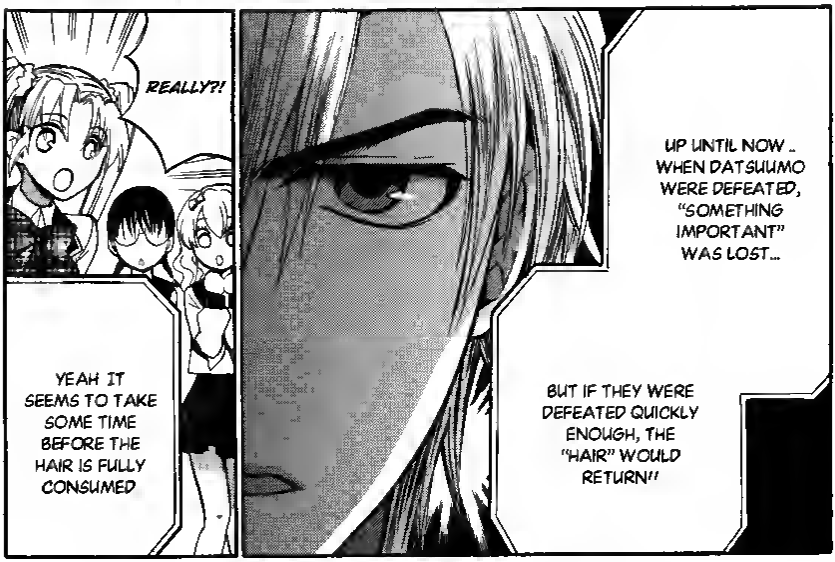
THE SCISSOR SISTERS
ARE HERE!!

LET GO OF THAT PERSON!!
バ
キィッ
CHEW

ドゴーン!!
EH?
OH... ARE YOU OKAY?!!
UGH.. WHAT HAPPENED TO ME.?
わ、わ、
AWW, THAT ONE WAS SO WEAK IT'S EMBARR-ASSING
WAS THERE ANY REASON FOR US TO EVEN COME?
URRGH..
NO WAY... THAT'S IT?!
ALL I DID WAS GIVE IT A KICK...
WEAK...

キラキラッ
!!
THE HAIR...
IT HAS COME BACK...!!
RUSTLE...
EEEEH?!
What's going on?!

THE NEXT MORNING
チュン
チチ…
TIME LIMIT...?!
RIGHT.
WE'VE BROKEN DOWN THE 4 FIGHTS WITH DATSUUMO AND THIS IS WHAT WE'VE LEARNED


REALLY?!
YEAH IT SEEMS TO TAKE SOME TIME BEFORE THE HAIR IS FULLY CONSUMED
UP UNTIL NOW .. WHEN DATSUUMO WERE DEFEATED, "SOMETHING IMPORTANT" WAS LOST...
BUT IF THEY WERE DEFEATED QUICKLY ENOUGH, THE "HAIR" WOULD RETURN!!

SUMMARIZED, IT LOOKS LIKE THIS!!
④
Boy
Datsuumo crushed after 15 minutes
Hair came back
③
Couple
Datsuumo crushed after 25 minutes
Hair didn't come back
②
Couple
Datsuumo crushed after 2 hours
Hair didn't come back
①
Momoko
Datsuumo crushed after 10 minutes
Hair came back
FROM THIS TABLE WE HAVE DETERMINED THAT THE TIME LIMIT IS...
15 MINUTES!!

15 MINUTES!!
IF THEY NEED TO BE BEATEN WITHIN 15 MINUTES YOU'LL HAVE TO SOUND THE ALARM SOONER...
WHAT ABOUT THE IMPROVEMENTS TO THE SENSORS THAT YOU MENTIONED BEFORE?
THAT'S...

どよーん
OUR BUDGET ISN'T WHAT IT USED TO BE...
THEY SAY THE ECONOMY ISN'T IMPROVING...
WE'RE IN A RECESSION!!
...
BUT... WE DON'T HAVE ANY OTHER CHOICE!!
BECAUSE IF WE DEFEAT THEM WITHIN 15 MINUTES, THE VICTIMS WON'T LOSE ANYTHING, RIGHT?!
EXACTLY!!

ヒル
WE'LL DO WHAT WE CAN TO THE BEST OF OUR ABILITIES
AND AIM FOR VICTORY WITHIN 15 MINUTES!!
BLANK-STARE
ZERO
AND THAT CONCLUDES THIS EMERGENCY MEETING!!
OH NO! ASADORA* HAS STARTED ALREADY!
T/N: Asadora: long-running morning drama TV show
EEEEHH?!
KYAAAA! IT'S ALMOST 8 O'CLOCK!!
I'M LATE----!!
EH? ASADORA? THAT MEANS...

キーン
コーン
PHEW! I SOMEHOW MADE IT.
I DIDN'T GET TO EAT BREAKFAST THOUGH. THIS IS WHAT IT MEANS TO SERVE THE PUBLIC, HUH...?
カラン
!!
I'LL TAKE IN SOME NUTRITION BEFORE CLASS♪
CAN'T FIGHT ON AN EMPTY STOMACH!!
So this is what they mean by an early lunch
とん
ガバッ
I FORGOT MY LUNCH!!
NO!!!
WHAT'S UP WITH HER ..?

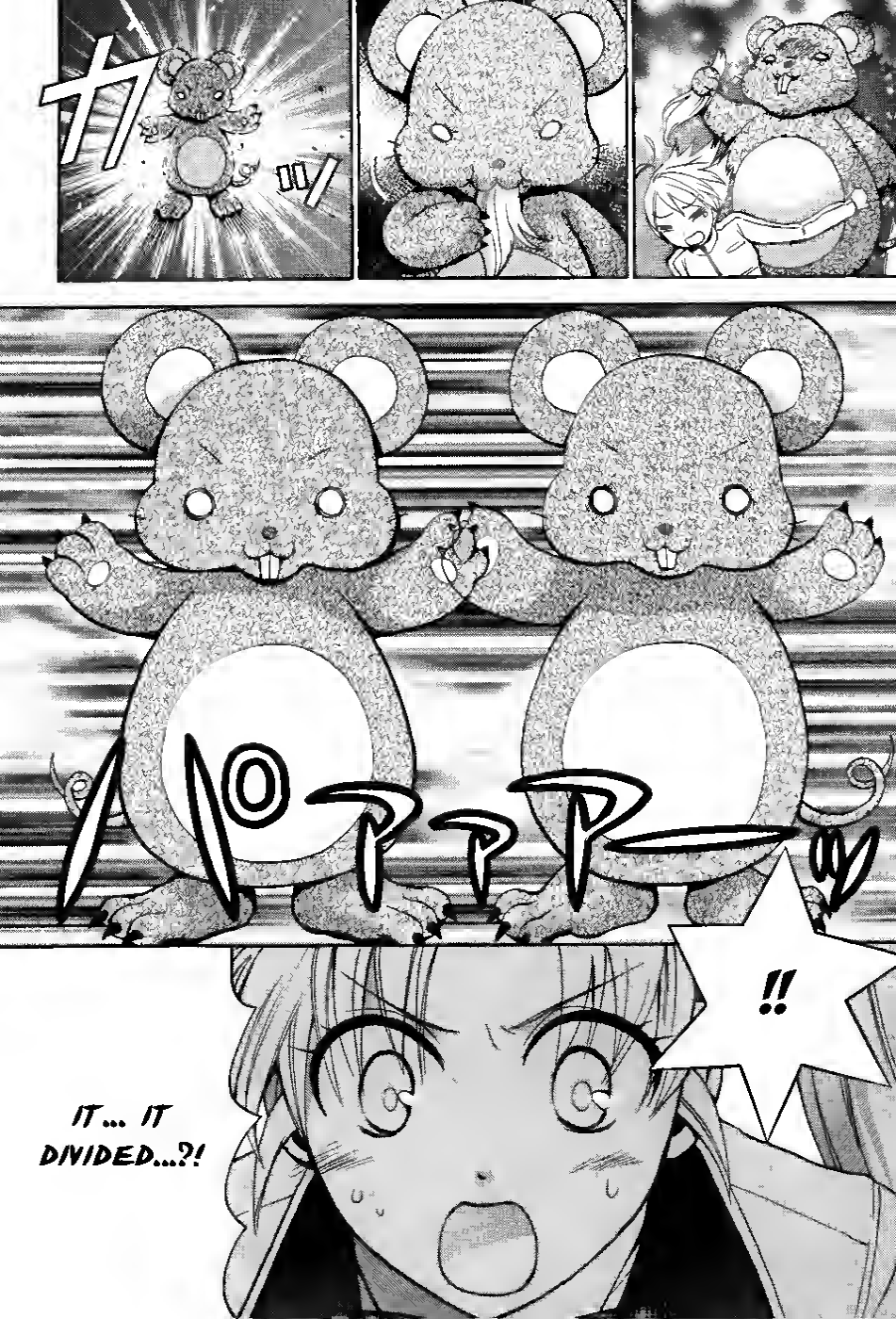
HM? A MESSAGE FROM MIKO?
DID SOMETHING HAPPEN?
ピロロロ
Miko
SOS!!
I forgot my lunch!!
HM?
AAAH!!
OH!!
WE'RE BUSY GETTING THE STORE READY!!
WILL YOU BRING IT?
GOOD MORNING EVERYONE!

A REPLY FROM ONEE-CHAN!!
Ichika onee-chan
Re:SOS!!
Momoko-san is bringing it.
EH...?
A NORMAL PERSON WOULD TAKE 15 MINUTES TO WALK HERE FROM HOME...
BUT IN MOMOKO-SAN'S CASE...!!
キーンコーン
OKAY, LET'S START TODAY'S CLASS.
STAND!
BOW!
SHE'S GOTTEN LOST SOMEWHERE...!!

ヒロイン
THAT'S... AN ULTRASONIC RINGTONE ONLY I CAN HEAR!!
AND THAT MEANS...!!
ガバッ
A DATSUUMO ALERT!!
SENSEI!! I'M OFF TO THE BATHROOM!!
ガラッ
KAMIMORI?!

YES!! THIS IS SCISSOR PINK!!
PINK, SORRY TO CALL YOU DURING CLASS!!
ACTUALLY, THE SENSORS PICKED IT UP AT YOUR SCHOOL
HOWEVER... IT'S BEEN DISAPPEARING AND FLUCTUATING UNEXPECTEDLY...
EEEH?!
TO BE HONEST, IT'S POSSIBLE THAT IT'S THE SENSOR'S FAULT...
Kyaaaaa!!
A SCREAM!!
SO IT'S A DATSUUMO AFTER ALL?!

THAT'S...
THE DATSUUMO
WE BEAT YESTERDAY...!!
WHAT'S THAT?!
CHEW


ハアアー
!!
IT... IT DIVIDED...?!

AND AGAIN! IT MULTIPLIED AGAIN!
IT MULTIPLIED AGAIN!!
DEFEAT AS MANY OF THE DATSUUMO AS YOU CAN!!
I'LL CALL THE OTHER SCISSORS RIGHT AWAY!!
THE DATSUUMO THIS TIME... IS A TYPE THAT MULTIPLIES WHEN IT EATS HAIR.
THIS IS BAD, STARDUST MASK!!
ROGER!!
CAN YOU SEE?!
PERFECT EXPONENTIAL GROWTH!!
Whoa!
BUT WILL THIS BE OKAY?! THE SCISSORS FIGHTING IN FRONT OF THIS MANY PEOPLE...

TRANSFORM!!
KEEPING THE DAMAGE TO A MINIMUM IS OUR MISSION!!
I DON'T CARE!!
I'LL WORRY ABOUT IT DURING THE FOLLOW-UP.
JUST TAKE THEM DOWN WITHIN THE TIME LIMIT!!
ROGER!!

Scissor
Sister
PINK!!

ガッ
バッ
ドン
TAKE THIS!!

WHAT'S THAT...?!
CHEW?!
HERE COMES A RAPID ATTACK!!
I DON'T HAVE ANY TIME.
SCISSOR SWORD!!
ドオオー

CHEWWWW
CHEW
わら
わら
GRR...
I'M NOT CUTTING THEM...!!
COMB BOMB!!
!!

SORRY TO KEEP YOU WAITING, PINK!!
OK!!
YOU GUYS!!
OKAY THEN... LET'S SPLIT UP AND TAKE THEM DOWN!!

わらわら
SHEESH...
IT ISN'T WORKING...!!
WE HAVE TO SOMEHOW GATHER THEM ALL IN ONE SPOT...!!
BUT.. HOW?!
Oh!

I'VE FOUND YOU, MIKO-CHAN!!
I BROUGHT YOU LUNCH!
THANK GOODNESS... I GOT LOST!
UH... HUH? OH, YOU'RE BUSY?
THE HAMBURGER IS HERE!!!
Eh?

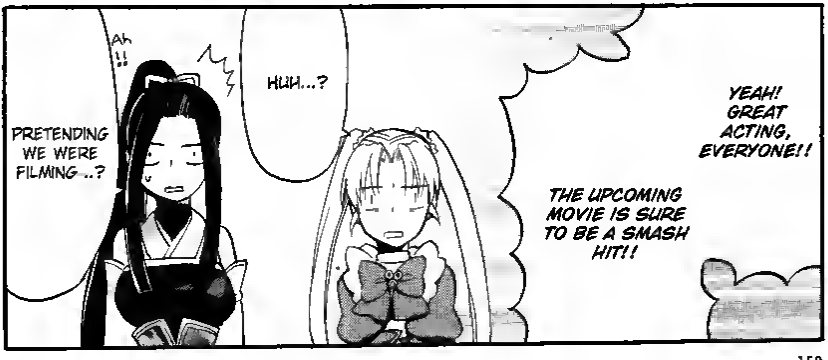
I'VE GOT WHAT YOU REALLY WANT RIGHT HERE!!
HEY, DATSUUMO!!
CHEW?!
C'MERE, MOMOKO-SAN!!
EH?
EH?
EH!
EH?
CHEW
CHEW CHEW!! (LOOKS DELICIOUS!)

CHEWWW!
KYAAA!
SLICING CUT!!!
THAT DID IT!!

PHEW...
NNN...
HUH?
?
WHAT HAPPENED TO ME...?
THANK GOODNESS... IT LOOKS LIKE WE MADE IT IN TIME!!
KNEW
ボッ
BUT THIS IS BAD.
LOOK...

ザワ
WHAT HAPPENED JUST NOW..?
WHAT DID THOSE PEOPLE DO...?
MUST'VE BEEN AN EXPLOSION EARLIER.
ザワ
WHAT DO WE DO...?
HM...
.....
"I'LL WORRY ABOUT IT DURING THE FOLLOW-UP."
WHAT NOW, STARDUST MASK?!
OKAY! THAT'S IT, THAAAAAT'S IT!!!
!?

SCENE 41... CUT!!
シーン41


Ah!!
PRETENDING WE WERE FILMING..?
HUH...?
YEAH! GREAT ACTING, EVERYONE!!
THE UPCOMING MOVIE IS SURE TO BE A SMASH HIT!!

What the
THEY'RE BUYING IT?!
I'M GOING TO SEE THE MOVIE.
GREAT EXPLOSION, HUH?
THOSE ARE REALLY CHEAP-ASS COSTUMES AREN'T THEY?
OH, IT WAS A FILM?
NO... LOOK.
HOLD IT... YOU THINK THIS IS GONNA FOOL 'EM...?
Are you crazy?!
NOW NOW... IT CAN'T BE HELPED.
NO WAY..
MY IDEA WAS INDEED THE RIGHT CALL.
I thought it'd work well
HEH
STUFF LIKE ALIENS... AND ALLIES OF JUSTICE.
FOR THEM, YOU KNOW?
IT'D BE JUST TOO SURREAL

I SEE...
CURSE THEM!!
JUST A BIT LONGER AND...!!
LIKE I SAID, YOU NEED TO STICK WITH QUALITY...!!
CHEWS WAS TOO WEAK
NO, THAT ISN'T IT...
THE REASON FOR OUR DEFEAT WAS THAT GIRL...
IF WE DON'T DO SOMETHING ABOUT THAT DELICIOUS... ER, THAT AWFUL GIRL...!!
?
Aiming for her?!
Hey
YOU'RE DROOLING
SCISSOR SISTERS ---TO BE CONTINUED